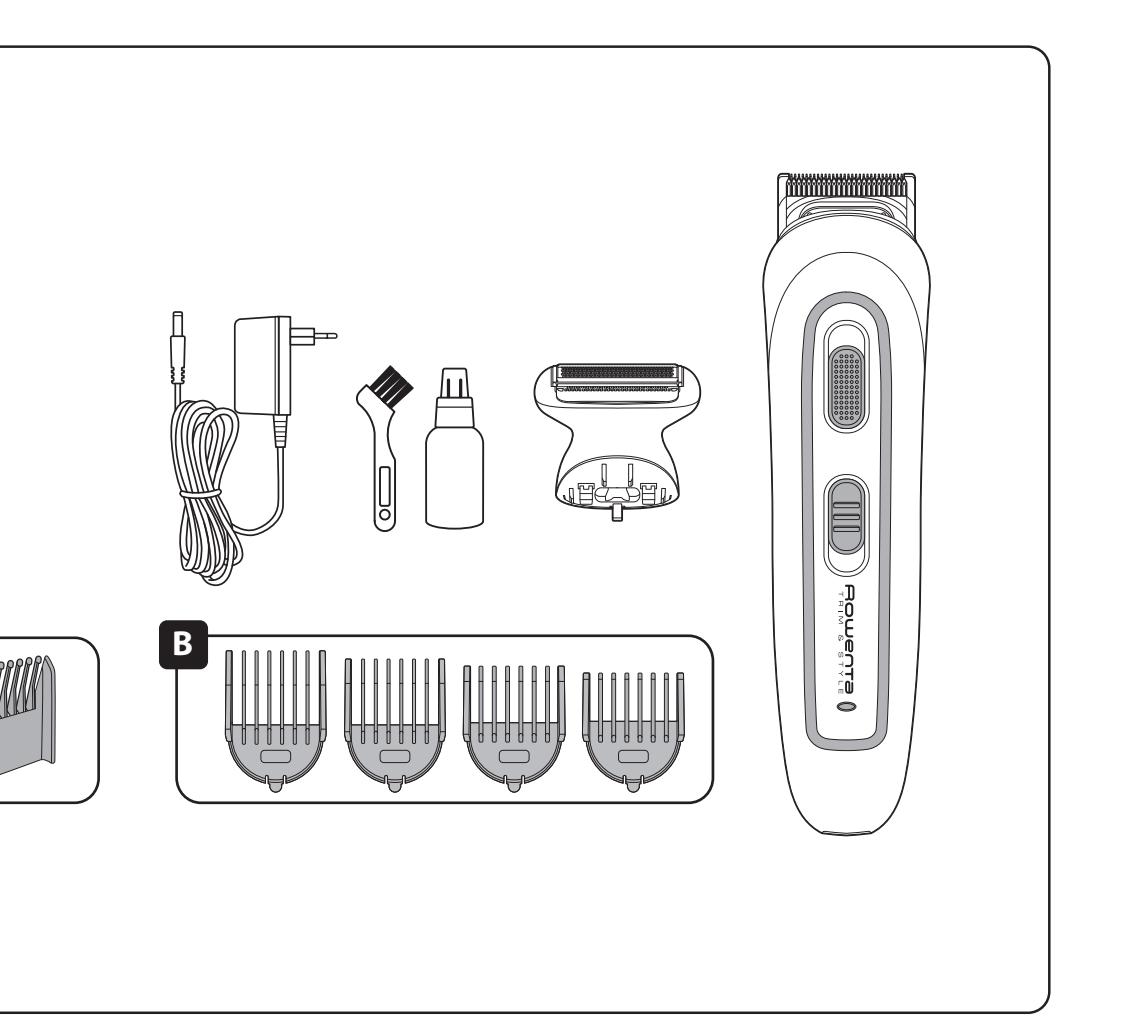
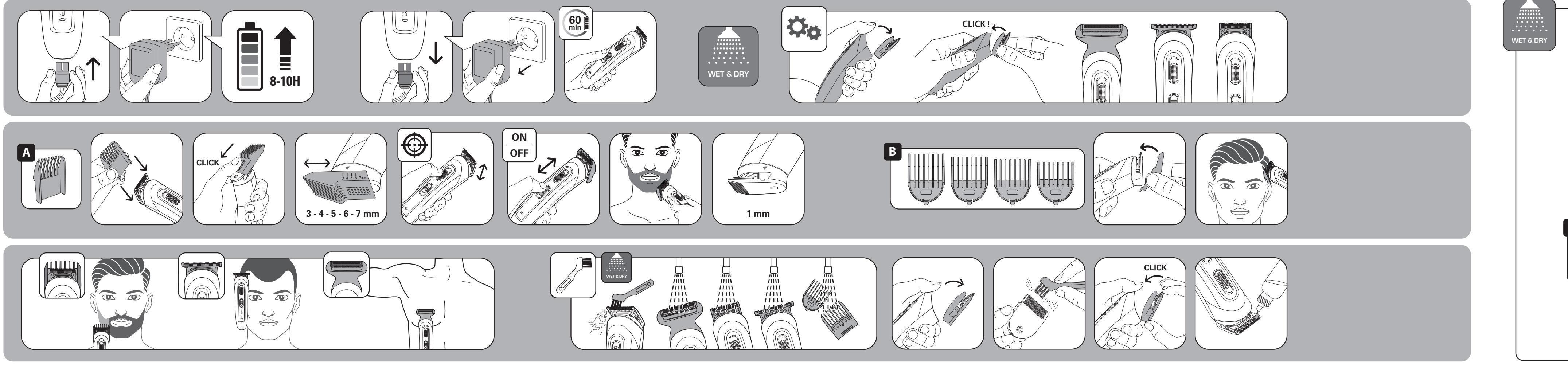


TRIM&STYLE

www.rowenta.com

1820000106



TRIM&STYLE

www.rowenta.com

1820000106

Lisez les instructions avant d'utiliser l'appareil et évitez tout danger dû à une mauvaise utilisation.**Tondeuse multifonctions****CONSEILS DE SÉCURITÉ**

• Pour votre sécurité, cet appareil est conforme aux normes et réglementations applicables (Directives Basse Tension, Compatibilité Electromagnétique, Environnement...).

• Vérifiez que la tension de votre installation électrique correspond à celle de votre appareil.

• L'utilisation de l'appareil et son utilisation doit toutefois être conforme aux normes en vigueur dans votre pays.

• Cette tondeuse barbe peut être utilisée par des enfants âgés d'au moins 3 ans sous surveillance.

• Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances, s'ils ont reçu un encadrement ou des instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et comprennent les risques encourus. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Les enfants ne doivent ni nettoyer l'appareil ni s'occuper de son entretien sans surveillance. Il convient de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

• Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.

• **MISE EN GARDE :** Les parties tensées à la main doivent être débranchées avant le nettoyage sous l'eau. Convient pour utilisation dans la baignoire et sous la douche. Convient pour le nettoyage sous un robinet d'eau.

• **MISE EN GARDE :** Pour le rechargeement de la batterie, utilisez uniquement l'unité d'alimentation amovible fournie avec l'appareil.

• **DÉCLARATION :** Unité d'alimentation amovible 0849 : L'appareil doit être exclusivement utilisé avec le bloc d'alimentation fourni 0849.

• La batterie doit être retirée de l'appareil avant que celui-ci ne soit mis au rebut.

• L'appareil doit être déconnecté du réseau d'alimentation lorsqu'on retire la batterie.

• La batterie doit être éliminée de façon sûre.

• Cet appareil contient des batteries qui ne peuvent être remplacées que par des personnes qualifiées.

• Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dont l'experience ou leur connaissance de l'appareil est insuffisante, ou pour les personnes responsables de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil. Il convient de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

• N'utilisez pas votre appareil et contactez un Centre Service Agréé si :

- l'appareil ne fonctionne pas normalement;

- l'appareil doit être débranché ;

- avant le nettoyage et l'entretien ;

- en cas d'anomalie de fonctionnement, de ce que vous avez terminé de l'appareil ;

- si l'appareil est tombé ou a été endommagé ;

- Ne pas débrancher en tirant sur le cordon, mais en tirant par la prise.

• Ne pas utiliser de prolongateur électrique.

• Ne pas nettoyer avec des produits abrasifs ou corrosifs.

• Ne pas utiliser par température inférieure à 0 °C et supérieure à 35 °C.

GARANTIE

Votre appareil est destiné à un usage domestique seulement.

Il ne peut être utilisé à des fins professionnelles.

• **MISE EN GARDE :** avant toute utilisation, veillez à bien recharger votre appareil. Cet appareil ne fonctionne pas sur secteur.

PARTICIPEZ À LA PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT !

① Votre appareil contient de nombreux matériaux valorisables ou recyclables.

Recyclage des batteries.

Pour le retrait des accus NiMH, décharger complètement les accus avant démontage. Ouvrir les boîtier de l'appareil avec un outil, couper les connexions, recycler les accus de façon sûre.

Ces instructions sont également disponibles sur notre site internet www.rowenta.com

Read the instructions before use to avoid any danger due to misuse.

Multi-Rasoir**SICHERHEITSHINWEISE**

• Leon Sie die Gebrauchsanleitung sorgfältig vor der ersten Inbetriebnahme Ihres Gerätes durch.

• Eine unsachgemäße Bedienung entbindet den Hersteller von jeglicher Haftung.

• Um Ihre Sicherheit zu gewährleisten, entspricht dieses Gerätes den gültigen Normen und Bestimmungen (Niederspannung, elektromagnetische Verträglichkeit, Umwelt...).

• Einige Teile dieses Geräts sind für die Betriebssicherheit Ihres Geräts mit der Spannung Ihrer Elektrizitätsanlage abgestimmt. Ein Fehlerhafte Anschluss kann irreparablen Schaden hervorrufen, die nicht von der Garantie abgedeckt sind.

• Die Installation des Geräts muss in Ihrem Land gültigenNormen entsprechen.

• Dieser Barschneider darf von Kindern ab 3 Jahren unter Beaufsichtigung verwendet werden.

• Das Gerät darf von Kindern ab 8 Jahren und Personen, deren körperliche oder geistige Unversehrtheit oder deren Wahrnehmungsfähigkeit eingeschränkt ist, oder Personen mit mangelnden Kenntnissen und Erfahrungen benutzt werden, sofern sie beachtigt werden oder eine Einweisung in den sicheren Gebrauch des Geräts erhalten haben und die damit verbundenen Risiken verstehen. Kinder dürfen das Spielen mit dem Gerät untersagt werden. Kinder dürfen das Gerät ohne Aufsicht nicht reinigen oder warten.

• Wenn das Stromkabel beschädigt ist, darf es, um jedwedige Gefahr zu vermeiden, nur vom Hersteller, dem Kunden-dienst oder ähnlich qualifizierten Personen ausgetauscht werden.

• **WARNHINWEIS :** Das handgehaltene Teil ist von der Anschlussleitung zu trennen, bevor es unter fließendem Wasser gereinigt wird. Geeignet für die Verwendung in der Badewanne oder unter der Dusche. Das Gerät kann unter fließendem Wasser gereinigt werden.

• **WAHRSCHEINUNG :** Verwenden Sie zum Aufladen des Akkus nur das mit diesem Gerät mitgelieferte und abtrennbare Netzgerät.

• **MESS IN FUNZIONE :** Prima di ogni utilizzo, ricordatevi di ricaricare bene l'apparecchio. Questo apparecchio non funziona con alimentazione di rete.

• **MÁQUINA DE CORTAR CABO**

SAFETY INSTRUCTIONS

• For your safety, this appliance complies with the applicable standards and regulations (Low Voltage Directive, Electromagnetic Compatibility, Environmental...).

• Check that the voltage of your electricity supply matches the voltage of your appliance. Any error when connecting the appliance can cause irreparable harm, not only to the appliance, but to the environment.

• The instruction of the appliance and its use must however comply with the standards in force in your country.

• This multi-trimmer can be used by children aged from 3 years under supervision.

• This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not

play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

• If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.

• **WARNING:** The parts held in the hand must be unplugged before being cleaned with water. Suitable for use in the bathtub or under the shower. May be cleaned under running water.

• **WARNING:** For the purposes of recharging the battery, only use the detachable supply unit provided with this appliance.

• **DÉCLARATION :** Detachable supply unit 0849: The appliance must only be used with the power pack supplied 0849.

• This appliance contains batteries that are only replaceable by skilled persons.

• The appliance must be disconnected from the supply mains when removing the battery.

• The battery must be removed from the appliance before it is scrapped.

• **The battery is to be disposed of safely.**

• This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.

• **INSTRUCCIÓN :** verifique que el aparato esté completamente cargado.

• **ADVERTENCIA :** este aparato no debe ser utilizado por niños menores de 3 años sin supervisión.

• **INSTRUCCIÓN :** este aparato solo debe ser utilizado con la fuente de alimentación incluida 0849.

• **INSTRUCCIÓN :** este aparato contiene baterías que solo deben ser reemplazadas por personas calificadas.

• **AVERTIMENT :** Les parts tensées à la main doivent être débranchées avant le nettoyage sous l'eau. Convient pour utilisation dans la baignoire et sous la douche. Convient pour le nettoyage sous un robinet d'eau.

• **MISE EN GARDE :** Pour le rechargeement de la batterie, utilisez uniquement l'unité d'alimentation amovible fournie avec l'appareil.

• **DÉCLARATION :** Unité d'alimentation amovible 0849 : L'appareil doit être exclusivement utilisé avec le bloc d'alimentation fourni 0849.

• La batterie doit être retirée de l'appareil avant que celui-ci ne soit mis au rebut.

• L'appareil doit être déconnecté du réseau d'alimentation lorsqu'on retire la batterie.

• La batterie doit être éliminée de façon sûre.

• Cet appareil contient des batteries qui ne peuvent être remplacées que par des personnes qualifiées.

• Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dont l'experience ou leur connaissance de l'appareil est insuffisante, ou pour les personnes responsables de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil. Il convient de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

• N'utilisez pas votre appareil et contactez un Centre Service Agréé si :

- l'appareil ne fonctionne pas normalement;

- l'appareil doit être débranché ;

- avant le nettoyage et l'entretien ;

- en cas d'anomalie de fonctionnement, de ce que vous avez terminé de l'appareil ;

- si l'appareil est tombé ou a été endommagé ;

- Ne pas débrancher en tirant sur le cordon, mais en tirant par la prise.

• Ne pas utiliser de prolongateur électrique.

• Ne pas nettoyer avec des produits abrasifs ou corrosifs.

• Ne pas utiliser par température inférieure à 0 °C et supérieure à 35 °C.

• **USING FOR THE FIRST TIME:** before use, make sure your appliance is charged.

This appliance does not work in AC mode.

• **ENVIRONMENT PROTECTION FIRST!**

① Your appliance contains valuable materials which can be recovered or recycled.

Leave it at a local civic waste collection point.

• **Veelzijdige groomer**

• **VEILIGHEIDSADVIEZEN**

• Controleer of de spanning van uw elektriciteitsinstallatie overeenkomt met die van het apparaat. Een verkeerde aansluiting kan onherstelbare schade veroorzaken die niet door de garantie wordt gedekt.

• **DÉCLARATION :** Unité de alimentação extraíble 0849: O aparelho deve ser exclusivamente utilizado com o bloco de alimentação fornecido 0849.

• A bateria tem de ser retirada do aparelho antes de o deixar para.

• O aparelho tem de estar desligado da corrente quando retirar a bateria.

• A bateria tem de ser eliminada em segurança.

• Este aparelho contém baterias que podem ser substituídas apenas por pessoas qualificadas.

• Este aparelho não é feito para ser usado por pessoas (incluindo crianças) com capacidades físicas, sensoriais ou mentais se encontrarem reduzidas, ou por pessoas com falta de experiência ou conhecimento, a não ser que tenham sido devidamente acompanhadas e instruídas sobre a correcta utilização do aparelho, pela pessoa responsável pela sua segurança. É importante vigiar as crianças por forma a garantir que não devem realizar nenhós sem supervisão.

• Este presente aparelho pode ser utilizado por crianças de até 8 anos e por pessoas com discapacidades físicas, sensoriais ou mentais ou por portadoras de deficiências ou de limitações devido ao seu nível de aprendizagem e ao seu nível de experiência.

• Este presente aparelho é para uso doméstico.

• **ADVERTENCIA:** las partes sujetas a la mano deben desconectarse antes de su lavado o mantenimiento, aparte de la corriente de alimentación.

• **ADVERTENCIA:** para recargar la batería, utilice únicamente la unidad de alimentación extraíble suministrada con este aparato.

• **AVERTIMENT :** Antes de cada utilização, deve ser removida a bateria do aparelho.

• **AVERTIMENT :** Deve ser desligado antes de ser limpo e manutenção, e deve ser substituído por uma pessoa qualificada.

• **AVERTIMENT :** Este aparelho contém baterias que podem ser substituídas apenas por pessoas qualificadas.

• **AVERTIMENT :** Este aparelho não deve ser usado por pessoas (incluindo crianças) com capacidades físicas, sensoriais ou mentais se encontrarem reduzidas, ou por pessoas com falta de experiência ou conhecimento, a não ser que tenham sido devidamente acompanhadas e instruídas sobre a correcta utilização do aparelho, pela pessoa responsável pela sua segurança. É importante vigiar as crianças por forma a garantir que não devem realizar nenhós sem supervisão.

• **AVERTIMENT :** Este aparelho é para uso doméstico.

